

	PUSAT PENDIDIKAN PERHUTANAN SULTAN IDRIS SHAH FAKULTI PERHUTANAN DAN ALAM SEKITAR
	BORANG PERMOHONAN MENJALANKAN PENYELIDIKAN DI HUTAN SIMPAN AYER HITAM APPLICATION FORM TO CONDUCT RESEARCH IN AYER HITAM FOREST RESERVE

Tandakan jenis permohonan		:	<input type="checkbox"/> Baru	<input type="checkbox"/> Sambungan	<input type="checkbox"/> Lanjutan
Please specify the type of application			New	Renewal	Extension
MAKLUMAT PEMOHON					
APPLICANT INFORMATION					
1.	Nama (Huruf Besar) Name (Capital Letter)	:			Jantina <input type="checkbox"/> L/M Gender <input type="checkbox"/> P/F
2.	Pekerjaan Occupation	:			
3.	Nama Institusi/Agensi Name of Institution/Agency	:			
4.	Dibiayai Oleh Sponsored by	:			
5.	Tahap Akademik Education Level		<input type="checkbox"/> Diploma Diploma	<input type="checkbox"/> Ijazah Sarjana Muda Degree	<input type="checkbox"/> Sarjana Master
					<input type="checkbox"/> Kedoktoran PhD
6.	Alamat Surat Menyurat Mailing Address	:			
7.	No. Kad Pengenalan IC No. / Passport No.	:			Warganegara : Nationality
8.	No. Telefon Telephone No.	:			Alamat email : Email address
MAKLUMAT PENYELIA					
SUPERVISOR INFORMATION					
9.	Nama Name	:			
10.	Alamat penyelia Address supervisor	:			
11.	No. Telefon Telephone No.	:			
MAKLUMAT PENYELIDIKAN					
RESEARCH INFORMATION					
12.	Tajuk Title	:			
13.	Bidang kajian Field of study	:			
14.	Ringkasan Kajian (dilampirkan) Summary of Research (as attached)	:			
15.	Tarikh Mula Starting Date	:			Tarikh Tamat : Completion Date

16.	Hasil kajian <i>Research result</i>	:	<input type="checkbox"/> Tesis <i>Thesis</i>	<input type="checkbox"/> Laporan <i>Report</i>	<input type="checkbox"/> Penerbitan <i>Publication</i>	<input type="checkbox"/> Lain-lain <i>Others</i>
17.	Nama/ No. K/P @ No.Passport ahli-ahli Kumpulan (sekiranya penyelidikan dibuat secara berkumpulan) <i>Names / IC No. @ Passport No. of Group Members (if the research conducted in group)</i>					
18.	Nama/ <i>name</i>				No. K/P atau No. Passport <i>Names / IC No. or Passport No</i>	
	1)					
	2)					
	3)					
	4)					
5)						
<p>Saya mengaku bahawa semua maklumat yang telah diberikan di atas adalah benar dan bersetuju dengan syarat-syarat yang telah ditetapkan seperti di Lampiran A. <i>I declare that all the information above is true and agree to all conditions as stipulated in Appendix A.</i></p>						
<p>..... Tandatangan Pemohon <i>Applicant's Signature</i></p>				<p>..... Tandatangan dan Cop Penyelia <i>Supervisor Signature and Cop</i></p>		
Kad Pengenalan/ No. Pasport:..... I/C No. / Passport No.				Tarikh/Date :.....		
<p>* Nota : Permohonan perlu dikemukakan satu (1) bulan sebelum tarikh kajian/penyelidikan <i>* Note : Application must be submitted one (1) month before the commencement of the proposed research</i></p> <p>Borang yang telah dilengkapkan hendaklah dikemukakan kepada: <i>Completed application form can be submitted to:</i></p> <p style="text-align: center;">Dekan Fakulti Perhutanan dan Alam Sekitar Universiti Putra Malaysia 43400 UPM Serdang Selangor darul Ehsan</p>						
UNTUK KEGUNAAN PEJABAT FOR OFFICE USE ONLY						
<p>Kelulusan Permohonan : <input type="checkbox"/> Diluluskan <input type="checkbox"/> Tidak Diluluskan Ulasan :</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p>						
Tandatangan dan Cop :				Tarikh :		
Dekan						

SYARAT-SYARAT UNTUK MENJALANKAN PENYELIDIKAN DI HUTAN SIMPAN AYER HITAM (HSAH), PUCHONG
TERMS AND CONDITIONS FOR CARRYING OUT RESEARCH AT AYER HITAM FOREST RESERVE (AHFR), PUCHONG

1. Pemohon hanya boleh menjalankan penyelidikan dalam hutan simpan setelah mendapat kelulusan daripada Dekan, Fakulti Perhutanan dan Alam Sekitar.
All research in forest reserve can only be carried out upon receiving approval from the Dean, Faculty of Forestry and Environment.
2. Pemohon perlu mengemukakan surat pengesahan rasmi daripada institusi, agensi, atau organisasi yang bertanggungjawab atas penyelidikan yang akan dijalankan oleh pemohon yang mewakilinya
Applicant needs to present the authorised letter from their respective institution, agency or organisation responsible for the research.
3. UPM tidak bertanggungjawab ke atas keselamatan, kecederaan, kehilangan nyawa, dan kerosakan/kehilangan ke atas barang-barang persendirian semasa menjalankan penyelidikan di dalam HSAH.
UPM shall not be held responsible for the safety of any researcher or any injury or death, or loss of properties and belongings while carrying out research in the AHFR.
4. Pemohon perlu memaklumkan kepada Pejabat Am, Seksyen Sumber Alam sebelum memasuki HSAH sebagai langkah keselamatan jika berlaku kejadian yang tidak diingini.
The applicant shall duly notify the General Office, Natural Resources Section before entering the AHFR as a safety precaution for any unwanted incidence.
5. Pemohon adalah dilarang sama sekali membuat sebarang kenyataan media mengenai apa apa urusan berkaitan penyelidikan yang akan, sedang atau telah dijalankan di dalam HSAH melainkan dengan kebenaran Dekan, Fakulti Perhutanan dan Alam Sekitar.
The applicant shall not make any press statement regarding any matter pertaining to the research carried out without the prior approval of the Dean, Faculty of Forestry and Environment.
6. Pengambilan sampel/specimen flora dan fauna untuk dibawa keluar dari kawasan HSAH hendaklah mendapat kelulusan daripada Dekan Fakulti Perhutanan dan Alam Sekitar.
Prior approval from the respective Dean Faculty of Forestry and Environment need to be obtained for the removal of plant and animal samples from the AHFR.
7. Pemohon adalah dilarang membawa sesiapa yang tidak berkaitan untuk menemani ke kawasan penyelidikan sama ada di waktu siang atau malam melainkan dengan kebenaran.
The applicant is not permitted to bring along any other person unless with due approval.
8. Kelulusan untuk menjalankan penyelidikan akan ditarik balik dengan serta merta sekiranya penyelidik didapati melanggar mana-mana syarat dan peraturan yang telah ditetapkan melainkan telah mendapat kelulusan Dekan Fakulti Perhutanan dan Alam Sekitar.
This approval for carrying out research may be withdrawn in the event the researcher is found to violate any conditions stipulated unless with due approval from the Dean Faculty of Forestry and Environment.
9. Pemohon juga boleh dikenakan tindakan sepertimana yang digariskan dalam Akta Perhutanan Negara 1984 sekiranya didapati melanggar peraturan-peraturan dan larangan-larangan semasa berada di HSAH sepertimana juga yang termaktub dalam Akta tersebut.
The applicant may be liable to be charged for violating any regulations and prohibitions as stipulated under the National Forestry Act 1984.
10. Pemohon perlu mengemukakan laporan atau hasil-hasil kajian/penyelidikan yang telah dijalankan di kawasan HSAH kepada Dekan Fakulti Perhutanan dan Alam Sekitar dalam tempoh masa 30 hari setelah tamat tempoh penyelidikan.
The applicant shall submit a written report or any findings on the research carried out in AHFR to the Dean Faculty of Forestry and Environment within 30 days from the date of completion of the research.